



ТЕЧЕИСКАТЕЛЬ УЛЬТРАЗВУКОВОЙ ТУЗЭС

Руководство по эксплуатации

ЖСКФ.425244.001 РЭ



Санкт-Петербург, 2023

Оглавление

1 Введение	3
2 Назначение	3
3 Области применения ТУЗЭС	3
4 Технические характеристики	
4.1 Основные технические характеристики	
4.2 Дополнительные технические характеристики	
5 Требования безопасности	
5.1 Требования безопасности при эксплуатации ТУЗЭС	6
5.2 Указание мер промышленной безопасности	
6 Устройство и принцип работы ТУЗЭС	
6.1 Конструкция ТУЗЭС	8
6.2 Принцип работы ТУЗЭС	,Q
7 Подготовка к работе, установка и монтаж ТУЗЭС	ر و
7.1 Основные пункты контроля при монтаже	
7.1 Основные пункты контроля при монтаже	
1 ' ' 1	
7.3 Выбор места установки изделия7.4 Устройство меню прибора	
7.5 Требования к кабелям	
7.6 Порядок подключения	
8 Проверка работоспособности ТУЗЭС	1/
8.1 Проводимые мероприятия	
9 Возможные неисправности	
9.1 Способы устранения возможных неисправностей	
10 Техническое обслуживание	
11 Состав изделия и комплект поставки	
12 Транспортировка и правила хранения	
13 Маркирование и пломбирование	
14 Гарантии изготовителя	
15 Требования по утилизации	21
16 Перечень критических отказов, возможных ошибок персонала и действия	
предотвращающие указанные ошибки	
17 Параметры предельных состояний	22
18 Свидетельство о приемке	23
19 Свидетельство о консервации	
21 Свидетельство об упаковке	
Приложение А	27
Приложение Б	28
Приложение В	29
Приложение Г	33
Приложение Д	35
Приложение Е	36
Лист регистрации изменений	38

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

Лист

2

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

Инв. № подл.

Лист № документа

Подпись



ВНИМАНИЕ! Течеискатель ультразвуковой ТУЗЭС должен использоваться только для указанных ниже целей и в условиях, определенных в данном руководстве. Любая внешняя модификация системы, некорректное подключение, несоблюдение правил монтажа, использование в неисправном виде, или применение при монтаже оборудования, не входящего в комплект поставки - влекут за собой прекращение действия гарантии.

1 Назначение

Детектор ТУЗЭС предназначен для обнаружения утечек из систем, работающих под давлением, путем распространения в воздушной среде ультразвука, генерируемого при утечке газа. Такой метод применим для быстрого обнаружения утечек и позволяет использовать ТУЗЭС на открытых пространствах, не дожидаясь повышения концентрации газа в месте установки детектора.

Особенности и преимущества:

- 4-х цветный индикатор состояния отображает режимы работы устройства;
- возможность быстрой регулировки центральной частоты магнитным ключом;
 - быстрое реагирование при возникновении течи.

2 Области применения ТУЗЭС

ТУЗЭС выпускаются во взрывозащищенном исполнении. Область применения — взрывоопасные зоны помещений и наружных установок согласно ГОСТ IEC 60079-14-2013 (электрооборудование подгруппы IIC, температурный класс Т4) и другим нормативным документам, регламентирующим применение электрооборудования во взрывоопасных зонах.

В том числе – зоны 1 и 2 классов взрывоопасности, в которых при нормальной эксплуатации электрооборудования и/или в случае возникновения аварии возможно образование взрывоопасных газовых смесей:

• на буровых и добывающих платформах, в местах установки технологического оборудования в процессе добычи и переработки нефти и газа;

Инв. № подл. Подпись и дата

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Изм. Лист № документа Подпись Дата

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

- на нефте- и газоперекачивающих станциях магистральных нефте- и газопроводов;
- резервуаров хранения нефти и нефтепродуктов, а также сжиженного газа;
- на предприятиях химической и металлургической промышленности лакокрасочных производствах, производствах удобрений и пластмасс;
 - на предприятиях топливно-энергетического комплекса, котельных;
 - на наливных эстакадах и морских терминалах и т.д.

3 Технические характеристики

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

3.1 Основные технические характеристики

Основные технические характеристики прибора представлены в таблице 1.

Таблица 1 – Основные технические характеристики ТУЗЭС

Габаритные размеры	180х60 мм
Материал корпуса	нержавеющая сталь марки 316
Macca	не более 2,1 кг
Выходные сигналы:	4-20 мА, HART, RS-485
Кабельное соединение	Резьбовое соединение
Напряжение питания	от 18 до 32 В
Потребляемая мощность	не более 2 Вт
Радиус обнаружения утечки:	до 20 метров
Время срабатывания:	не более 10 секунд
Степень защиты от внешних воздействий	IP66
Влажность среды	до 95% при температуре 35 °C
Атмосферное давление	от 84 кПа (0,84 бар) до 106,7 кПа (1,067 бар)
Температура эксплуатации	от -60 °C до +85 °C
Температура:	
- хранения	от -50 °C до +50 °C
- транспортировки	от -50 °C до +50 °C
Ех-маркировка	1Ex db ib IIC T4 Gb X,
	Ex ib tb IIIC T100°C Db X
Назначенный срок службы	10 лет

3.2 Дополнительные технические характеристики

3.2.1 ТУЗЭС сохраняет работоспособность при воздействии на него синусоидальной вибрации по группе N1 ГОСТ Р 52931-2008.						y-
					JICHE LOSSALLOSA DO	
Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	ЖСКФ. 425244.001 РЭ	4
Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата		

критерием качества функционирования А.

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

ных электрических импульсов, распространяющихся в цепи питания и в цепях ввода/вывода сигналов. Степень жесткости 3 по ГОСТ 30804.4.4-2013 рием качества функционирования А. 3.2.7 ТУЗЭС сохраняет работоспособность при воздействии на их корпус электростатических разрядов. Степень жесткости 4 по ГОСТ 30804.4.2-2013 с

3.2.2 Устройство ТУЗЭС является прочным к воздействию синусоидальной

вибрации по группе F3 ГОСТ Р 52931-2008, соответствующей условиям транс-

- 3.2.8 ТУЗЭС устойчив к воздействию микросекундных импульсных помех большой энергии. Степенью жесткости 3 по ГОСТ Р 51317.4.5-99 с критерием качества функционирования А.
- 3.2.9 ТУЗЭС устойчив к воздействию кондуктивным помехам наведенными радиочастотными электромагнитными полями. Степенью жесткости 3 ГОСТ Р 51317.4.6-99 с критерием качества функционирования А.
- 3.2.10 ТУЗЭС устойчив к воздействию магнитного поля промышленной частоты. Степень жесткости 4 по ГОСТ ГОСТ Р 50648-94 с критерием качества функционирования А.
- 3.2.11 Электрическое сопротивление изоляции ТУЗЭС между закороченными выходными проводниками и корпусом должно быть не менее:
- -20 MOм при температуре (25 \pm 5) °C и относительной влажности не более 80 %;
 - 5 МОм при температуре верхнего предела эксплуатации 90 °C;
 - − 1 МОм при относительной влажности 95% и температуре 35 °C.
- 3.2.12 Электрическая изоляция между закороченными выходными проводниками ТУЗЭС и корпусом выдерживает в течение 1 мин синусоидальное переменное напряжение 0,5 кВ частотой 50 Гц при температуре окружающего воздуха (25 ± 10) °С и относительной влажности 80 %.

			_			
						ЖСКФ. 425244.001 РЭ
I	Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	

Лист

5

4 Требования безопасности

4.1 Требования безопасности при эксплуатации ТУЗЭС

- 4.1.1 Безопасность конструкции соответствует ГОСТ 12.2.007.0-75. По способу защиты человека от поражения электрическим током ТУЗЭС соответствуют классу III.
- 4.1.2 ТУЗЭС соответствует требованиям сейсмостойкости при воздействии землетрясений интенсивностью 9 баллов по MSK 64 при уровне установки над нулевой отметкой до 10 м по ГОСТ 30546.1-98.
- 4.1.3 ТУЗЭС соответствует требованиям ТР ТС 012/2011, имеет взрывозащищенное исполнение с видом взрывозащиты «взрывонепроницаемые оболочки «d» по ГОСТ IEC 60079-1-2013, искробезопасная электрическая цепь «i» по ГОСТ 31610.11-2014, оборудование с видом взрывозащиты от воспламенения пыли «t» по ГОСТ IEC 60079-31-2013 с Ех-маркировками 1Ex db ib IIC T4 Gb X, Ex ib tb IIIC T100°C Db X по ГОСТ 31610.0-2019. Взрывозащищенность корпуса ТУЗЭС вида взрывозащиты «d» достигнута за счет:
- заключения токоведущих частей электронного блока ТУЗЭС во взрывонепроницаемую оболочку, со щелевой взрывозащитой в местах сопряжения деталей и узлов взрывонепроницаемой оболочки, способную выдержать давление взрыва и исключить его передачу в окружающую взрывоопасную среду.
- сопряжение деталей на чертежах обозначены словом «Взрыв» с указанием допустимых параметров взрывозащиты: максимальной ширины и минимальной длины щелей, шероховатости поверхностей, образующих взрывонепроницаемые соединения, число полных неповрежденных непрерывных ниток резьбы, осевой длины и шага резьбы для резьбовых взрывонепроницаемых соединений, согласно требований ГОСТ IEC 60079-1-2013;
 - ограничения температуры нагрева наружных частей блока;
- предохранения от самоотвинчивания крепящих детали, обеспечивающих взрывозащиту электронного блока ТУЗЭС, а также токоведущих и заземляющих зажимов с помощью пружинных шайб или контргаек;
- наличия предупредительной надписи на крышке корпуса ТУЗЭС ПРЕ-ДУПРЕЖДЕНИЕ - ОТКРЫВАТЬ, ОТКЛЮЧИВ ОТ СЕТИ;
- защиты консистентной смазкой всех поверхностей, обозначенных словом «Взрыв».

Знак X, стоящий после Ex-маркировки, означает, что при эксплуатации необходимо соблюдать следующие специальные условия:

- питание осуществляется от источников постоянного тока с безопасным сверхнизким напряжением (SELV) 32 В;

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата

- размеры взрывонепроницаемых соединений приведены в руководстве по эксплуатации «Течеискатель ультразвуковой ТУЗЭС» ЖСКФ.425244.001 РЭ от 18.02.2022;
- при эксплуатации в условиях с температурой ниже минус 40 °C до минус 60 РИЗУР (II Gb IIC), имеющим действующий использовать с термочехлом сертификат соответствия требованиям ТР ТС 012/2011;
- постоянно присоединенные проводники должны подключаться внутри взрывозащищенной клеммной коробки с соответствующей областью применения и видом взрывозащиты, а также характеристиками безопасности, не ухудшающими характеристик безопасности детектора ТУЗЭС.

4.2 Указание мер промышленной безопасности

- 4.2.1 К работе с устройством ТУЗЭС допускаются лица, изучившие настоящее руководство по эксплуатации, прошедшие инструктаж по технике безопасности и имеющие квалификационную группу по электробезопасности не ниже III, а также документы установленного образца Госгортехнадзора.
- 4.2.2 Запрещается использование ТУЗЭС при наличии механических повреждений корпуса.

ЬИД		4.2.3 Монтаж и эксплуатация средств энергоснабжения аппаратуры долж-	
Подпись и д		ны соответствовать правилам и нормам "Правил устройства электроустановок"	
≗		(ПУЭ).	
L	Н	4.2.4 При работе с ТУЗЭС должны выполняться мероприятия по технике	
Убл.		безопасности в соответствии с требованиями «Правил эксплуатации электроуста-	
E		новок потребителей» (ПЭЭП).	
Инв. № дубл.			
\vdash	\vdash		
田 田			
Взамен инв.№			
B3aN			
цата			
Подпись и дата			
ищс			
Ĕ			
H			
OHI.			
Инв. № подл.		Лист	
NHB		ЖСКФ. 425244.001 РЭ 7	
		The second secon	_

5.1 Конструкция ТУЗЭС

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

- Течеискатель ультразвуковой ТУЗЭС состоит из корпуса, внутри которого находятся электронный модуль и акустический ультразвуковой сенсор (микрофон). Специальный защитный фильтр обеспечивает необходимую защиту сенсора от фоновых низкочастотных шумов, пыли и повышенной влажности окружающей среды.
- 5.1.2 Электрические соединения чувствительного элемента (сенсора) внутри корпуса ТУЗЭС выполнены по схеме «искробезопасная электрическая цепь».

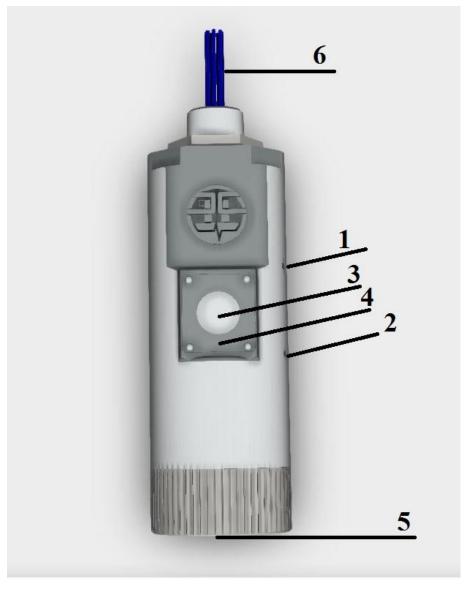


Рисунок 1 – Общий вид ТУЗЭС. 1, 2 - метки управления магнитным ключом, 3 – светодиодный

экран, 4 – светодиодный индикатор состояния, 5 – чувствительный элемент (микрофон) с защитной сеткой, 6 – кабель питания и внешних интерфейсов.						
			NCOLO 407044 001 DO	Лист		
Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	ЖСКФ. 425244.001 РЭ	
	_	-				

Принцип работы ТУЗЭС основан на анализе сигналов, поступающих с сенсора (микрофона), работающего в ультразвуковом диапазоне (20-80 кГц) и выдаче тревожного сообщения при обнаружении утечек находящихся под давлением газов не менее 2 Бар. При включении устройство переходит в дежурный режим работы, в котором посредством экрана и светодиода непрерывно отображается информация о состоянии прибора, значениях акустического фона в месте установки, а также сообщения о неисправностях.

Режим работы прибора подразумевает обнаружение утечек и индикацию при превышении показаний на индикаторе установленного порога.

Встроенный ультразвуковой излучатель позволяет выполнять автоматическую самодиагностику ТУЗЭС и предупреждать оператора о возможной неисправности сенсора.

Выходными сигналами ТУЗЭС являются — аналоговая токовая петля 4-20 мА, цифровой протокол HART, цифровой протокол Modbus (RS-485).

Таблица 2 – Состояния работы прибора

Состояние при-	Индикация светоди-	Сигнал	Сигнал HART, Modbus
бора	ода	4-20 мА	,
Норма	Зеленый постоян- ный	4 мА	Определяется интерфейсной программой (см. Приложение)
Внимание	Красный мигающий	16 мА	Определяется интерфейсной программой (см. Приложение)
Тест	Оранжевый мигаю- щий	4.1 мА	Определяется интерфейсной программой (см. Приложение)
Неисправность	Оранжевый посто- янный	2 мА	Определяется интерфейсной программой (см. Приложение)
Тревога	Красный постоян- ный	20 мА	Определяется интерфейсной программой (см. Приложение)
Магнитный ин- терфейс	Синий постоянный	3,5 мА	Определяется интерфейсной про- граммой (см. Приложение

6 Подготовка к работе, установка и монтаж ТУЗЭС

6.1 Основные пункты контроля при монтаже

- маркировка взрывозащиты ТУЗЭС и предупредительную надпись;
- отсутствие повреждений оболочек;
- наличие всех крепежных элементов (болтов, гаек, шайб) в соответствии с проектом размещения ТУЗЭС на объекте;

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

6.2 Обеспечение взрывозащищенности при монтаже

- 6.2.1 Монтаж ТУЗЭС на объекте контроля должен проводиться в соответствии с утвержденным в установленным порядке проектом размещения. Устанавливая ТУЗЭС согласно проекту, при монтаже необходимо руководствоваться:
 - главой 7.3 «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ);
- «Правилами эксплуатации электроустановок потребителей» (ПЭЭП), в том числе гл.3.4 «Электроустановки во взрывоопасных зонах»;
- «Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТБ);
- инструкцией по монтажу электрооборудования, силовых и осветительных сетей взрывоопасных зон BCH 332-74/ MMCC;
- электрические соединения должны быть выполнены в соответствии с Приложением Γ .
- 6.2.2 Соединение сигнальных выходов ТУЗЭС, находящихся во взрывоопасной зоне, с внешним устройством, установленным во взрывобезопасной зоне, рекомендуется выполнять кабелем марки КВБбШв 6х1. Кабель Герда-КВКнг 6х2х1.
- 6.2.3 При монтаже ТУЗЭС необходимо проверить состояние взрывозащитных поверхностей деталей, подвергаемых разборке, на соответствие требованиям чертежа средств взрывозащиты Приложения Б.
- 6.2.4 Съемные детали должны прилегать к корпусу настолько плотно, насколько позволяет конструкция.
- 6.2.5 Корпус ТУЗЭС должен быть заземлен с помощью наружного заземляющего зажима в соответствии с приложением Б.1. При этом необходимо руководствоваться ПУЭ и Инструкцией по монтажу электрооборудования силовых и осветительных сетей взрывоопасных зон ВСН 332–74/ ММСС СССР.
- 6.2.6 Наружный заземляющий проводник должен быть тщательно зачищен, а соединение его с наружным заземляющим зажимом должно быть предохранено от коррозии посредством нанесения консистентной смазки.
- 6.2.7 По окончании монтажа должно быть проверено сопротивление заземляющего устройства, которое должно быть не более 4 Ом.

Инв. № подп. Подпись и дата Взамен инв. № Инв. № дубл.

Подпись и дата

 Изм.
 Лист
 № документа
 Подпись
 Дата

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

- 6.3.1 При выборе наиболее правильного и оптимального места установки ТУЗЭС рекомендуется:
 - определить ожидаемые источники утечки газов;
- выбрать такое место и положение для монтажа, чтобы светодиодный индикатор состояния преобразователя и дисплей были видны персоналу, находящемуся в пределах защищаемой зоны, а для обслуживания прибора имелся бы свободный доступ;
 - ТУЗЭС сориентирован перпендикулярно вниз по отношению к земле.
- 6.3.2 Течеискатели следует размещать на объекте эксплуатации вблизи возможных мест возникновения загазованности (утечек газа) в соответствии с диаграммой обнаружения утечек, изображенной на рисунке 2.

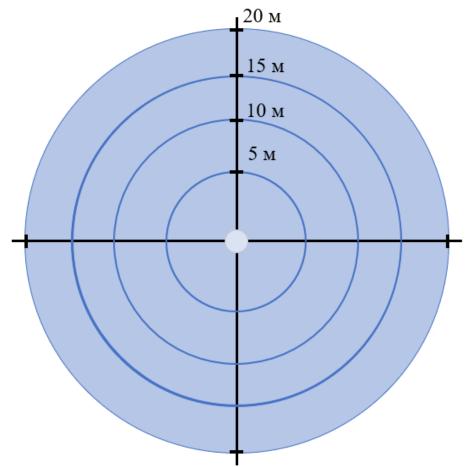


Рисунок 2 – Зона обнаружения утечек устройством ТУЗЭС

6.3.3 С целью удобства визуального контроля информации, отображаемой на ТУЗЭС, а также для предотвращения воздействий неблагоприятной окружающей среды на чувствительный элемент прибора, течеискатель следует устанавливать в вертикальном положении — так чтобы сориентировать его перпендикулярно земле. Кроме этого, следует предусмотреть возможность свободного доступа

Изи	и. Лист	№ документа	Подпись	Дата

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

[нв. № подл.

6.4 Устройство меню прибора

Для настройки и регулировки устройства используется автономное интерфейсное ПО ESP_config. Меню и последовательность действий данного ПО представлено в приложении В.

Для удобства настройки и эксплуатации в изделии ТУЗЭС реализовано меню с управлением магнитным ключом по соответствующим меткам. Подробная схема магнитного меню представлена в приложении Д. Отображение центральной частоты на индикаторе происходит следующим образом справа налево: десятые доли, единицы, десятки кГц. Например, на индикаторе отображается 75,6 — это соответствует 75,6 кГц или 75600 Гц.

Течеискатель ТУЗЭС имеет дополнительный выход HART для подключения коммуникатора и выполнения необходимых сервисных операций (считывание сигнала тревоги, регулировка центральной частоты, смена порогов срабатывания).

Для передачи цифровых данных используется низкоуровневая модуляция, наложенная на аналоговый сигнал 4-20 мА. Модуляция цифрового сигнала осуществляется по стандарту BELL-202, скорость связи 1200 бод, «нечетная» четность, перед началом посылки пакета передаются от 2 до 20 «пустых» байт 0хFF, необходимых для синхронизации модемов.

Существует два режима работы датчиков, поддерживающих обмен данными по HART протоколу:

- режим передачи цифровой информации одновременно с аналоговым сигналом обычно в этом режиме датчик работает в аналоговых АСУ ТП, а обмен по HART-протоколу осуществляется посредством HART-коммуникатора или компьютера. При этом можно удаленно (расстояние до 3000 м) осуществлять полную настройку и конфигурирование датчика. Оператору нет необходимости обходить все датчики на предприятии, он может их настроить непосредственно со своего рабочего места;
- в многоточечном режиме датчик передает и получает информацию только в цифровом виде. Аналоговый выход автоматически фиксируется на минимальном значении (только питание устройства 4 мА) и не содержит информации об измеряемой величине. Информация о переменных процесса считывается по НАRT-протоколу. К одной паре проводов может быть подключено до 15 датчиков. Их количество определяется длиной и качеством линии, а также мощностью блока питания датчиков. Все датчики в многоточечном режиме имеют свой уни-

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

Инв. № подл.

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

Лист

12

кальный адрес от 1 до 15, и обращение к каждому идет по соответствующему адресу. Коммуникатор или система управления определяет все датчики, подключенные к линии, и может работать с любым из них.

Важнейшим условием для передачи HART сигналов является то, что нагрузка в общей цепи коммуникационного канала должна быть в пределах 170...600 Ом.

Течеискатель ТУЗЭС поддерживает следующие команды:

- Универсальные команды в полном объеме.
- Обшие команды:
 - 33 Read Device Variables
 - Write Primary Variable Range Values
 - 40 Enter/Exit Fixed Current Mode
 - 42 Perform Device Reset
 - 43 Set Primary Variable Zero
 - 44 Write Primary Variable Units
 - 50 Read Dynamic Variable Assignments
 - 52 Set Device Variable Zero
 - 53 Write Device Variable Units
 - 54 Read Device Variable Information
 - 79 Write Device Variable
 - 81 Read Device Variable Trim Guidelines
 - Write Device Variable Trim Point
 - 83 Reset Device Variable Trim
 - 89 Set Real Time Clock

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

- 90 Read Real Time Clock
- 95 Read Device Communications Statistics
- 512 Read Country Code
- 513 Write Country Code
- Специальные команды:
 - 130 Read Alarm Mode
 - 131 Set Alarm Mode
 - 132 Read Sensor Configuration

Для удобства использования HART интерфейса доступен файл описания устройства (device description rev.2) для коммуникаторов, поддерживающих данную технологию.

Структура меню описания устройства приведена в приложении Е.

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	
					_

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

Пример работы с HART-коммуникатором модели 475 Emerson

- 1 Ознакомиться с руководством по эксплуатации HART-коммуникатора.
- 2 Подключить коммуникатор к прибору в соответствии со схемой на рисунке Γ .1 из приложения Γ .
- 3 Включить коммуникатор. Для этого необходимо удерживать в течение 1 секунды клавишу «POWER».
- 4 После появления на экране коммуникатора предупреждения нажать кнопку "CONT".

После загрузки меню можно проводить работы в соответствии с текущими задачами.

В корневом экране меню можно контролировать измеряемый уровень ультразвука, центральную частоту, текущий ток аналогового выхода, уровень включения и выключения сигнализации тревоги.

5 Установка центральной частоты:

- убедиться в отсутствии источников ультразвука рабочей зоны ТУЗЭС;
- после установления связи с прибором с помощью HART-коммуникатора выйти в меню настройки центральной частоты ТУЗЭС и установить частоту 20-22 кГц (если частота ультразвука потенциальной утечки неизвестна). Для этого необходимо войти в пункт меню Device Setup Devise Settings Central frequency.

6 Калибровка чувствительности:

- установить центральную частоту в соответствии с пунктом 5;
- установить порог срабатывания и отключения тревоги через пункт пеню Device Setup Devise Settings Warning on и Device Setup Devise Settings Warning off соответственно;
- в зависимости от уровня окружающих шумов установить пределы срабатывания и отключения тревоги так, чтобы минимизировать ложные срабатывания прибора, установив порог отключения тревоги выше текущих показателей прибора на 10-15% и порог включения тревоги выше на 50% от текучих значений при отсутствии течи.

6.5 Требования к кабелям

Необходимо всегда использовать соответствующий тип и диаметр кабеля для подводки напряжения электропитания, а также для снятия выходного сигнала с ТУЗЭС. Для подключения преобразователей по аналоговому (токовому) выходу 4 ... 20 мА рекомендуется использовать экранированный многожильный медный провод сечением 1,5 мм².

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата

Інв. № подл.

При подключении группы приборов в шлейф по RS-485 с целью оптимальной защиты от электромагнитных и радиопомех рекомендуется использовать два независимых кабеля: экранированный кабель с сечением жилы 1,5 мм² — для обеспечения питания приборов и экранированную витую пару — для подключения по RS-485. Заземление экрана кабеля производить только с одной стороны, со стороны контроллера.

Допускается подключение приборов по RS-485 с объединенными жилами питания и информационными жилами в одном кабеле – в случае если они попарно экранированы.

Во избежание проблем с электромагнитными помехами рекомендуется избегать размещения в одном и том же кабелепроводе вместе с кабелем подключения преобразователей по RS-485 низкочастотных и высоковольтных кабелей, а также силовых проводов питания других устройств.

Сечение и максимальная длина кабелей

Всегда необходимо определять возможное падение напряжения на подводящем кабеле для гарантии того, что к преобразователю подводится напряжение 24 В постоянного тока. Минимальное напряжение, при котором прибор будет правильно функционировать — 18 В.

Для подвода питания к преобразователю следует использовать провода сечением не меньше 1 мм^2 в зависимости от расстояния.

Требования к размеру кабеля зависят от величины подаваемого напряжения и длины кабеля. Максимальное расстояние между преобразователем и источником питания определяется по максимально допустимому падению напряжения для контура электропроводки. Если падение напряжения электропитания составит более 6 В от рекомендуемого номинального напряжения питания 24 В прибор перестает функционировать. Для определения максимального падения напряжения в контуре, необходимо вычесть минимальное рабочее напряжение устройства (18 В) из минимального выходного напряжения источника питания.

Ограничения длины сигнального кабеля практически отсутствуют, но необходимо помнить, что полное сопротивление цепи 4-20 мА не превышает 500 Ом.

Для определения фактической длины провода следует воспользоваться формулой: $_{\Delta U\times S}$

 $L = \frac{\Delta U \times S}{2 \times \operatorname{Im} ax \times \rho}$

где ΔU – допустимое падение напряжения на линии, B;

S – сечение кабеля, $мм^2$;

Ітах – максимальный ток, потребляемый прибором, мА;

 ρ – удельное сопротивление, Ом*м.

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

Максимальный ток, потребляемый приборами, подключенными в шлейф Ітах определяется произведением максимального тока потребления каждого из устройств на количество устройств в шлейфе.

6.6 Порядок подключения

При подключении необходимо руководствоваться:

- главой 7.3 «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ);
- «Правилами эксплуатации электроустановок потребителей» (ПЭЭП), в том числе гл.3.4 «Электроустановки во взрывоопасных зонах»;
- «Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТБ);
- инструкцией по монтажу электрооборудования, силовых и осветительных сетей взрывоопасных зон ВСН 332-74/ ММСС СССР.

Для подключения ТУЗЭС по аналоговому выходу (4-20) мА рекомендуется использовать экранированный четырехжильный медный провод сечением не менее 1.5 мм^2 .

Подключение группы приборов к внешнему контроллеру в шлейф по RS-485 рекомендуется организовать с использованием двух независимых экранированных кабелей – один для электропитания, другой для подключения в шлейф RS-485. Заземление экрана кабеля следует производить только с одной стороны (со стороны контроллера).

Порядок действий:

- извлечь преобразователь из транспортировочной тары и провести внешний осмотр оборудования на предмет комплектности поставки и наличия видимых повреждений;
- вкрутить ПИП в Ех клеммную коробку повернув ТУЗЭС при наличии LED индикатора для удобства считывания информации и зафиксировать резьбу контргайкой;
 - расключить ТУЗЭС согласно схемам в приложении Г.

Внимание: не допускаются к эксплуатации ТУЗЭС имеющие механические повреждения корпуса, разъемных резьбовых соединений и т.д.

Подпись и дата	
Инв. № подл.	

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

			1	
Изм	Пист	№ покумента	Полпись	Лата

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

7.1 Проводимые мероприятия

- 7.1.1 Перед проведением проверки работоспособности ТУЗЭС необходимо убедиться в том, что процедуры установки и подключения течеискателя выполнены надлежащим образом в соответствии с требованиями настоящего руководства. При этом следует дополнительно проверить следующие контрольные моменты:
- разводка кабелей подачи электропитания и снятия выходных сигналов преобразователей выполнена в соответствии с расположением клемм;
- источник подачи электропитания и внешние по отношению к течеискателю устройства контроля и сигнализации подключены соответствующим образом и функционируют исправно.
- 7.1.2 Для проверки работоспособности необходимо подать электропитание на ТУЗЭС, при этом:
- 1) Прибор включится и перейдет в режим самотестирования на 5 секунд. Светодиодный индикатор сменит цвет на моргающий оранжевый, после чего в случае успешного прохождения самотестирования на постоянный зеленый.
- 2) Во время самотестирования токовый выходной сигнал будет равен 4,1 мА. После прохождения теста в зависимости от интенсивности окружающего акустического шума (стандартно 4 мА).
- 3) После прохождения самотестирования в случае неисправности микрофона или акустического тракта светодиод состояния изменит свой цвет на постоянный оранжевый, выходной ток будет равен 2 мА.
- 4) При постоянном подключении ТУЗЭС проводит автоматическую проверку работоспособности раз в 30 минут. При этом во время теста состояния токового выхода и светодиода состояния блокируются на время проведения теста.
- 7.1.3 По результатам успешной проверки работоспособности установленного во взрывоопасной зоне течеискателя и для предотвращения возможности дальнейшего несанкционированного вскрытия, конструкция прибора может быть опломбирована (зафиксирован стопорный винт) представителем эксплуатирующей организации.

8 Возможные неисправности

8.1 Способы устранения возможных неисправностей

8.1.1 Далее в таблице 3 представлен перечень основных возможных неисправностей и способы их устранения. В таблице 4 указаны контактные данные для обращения

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

Лист

17

Подпись и дата

No	Признак неисправности	Возможная причина	Способ устранения
	I I	неисправности.	неисправности.
1	Отсутствие свечения светодиода состояния и экрана ТУЗЭС	Отсутствие напряжения питания	Отсоедините крышку от корпуса ТУЗЭС и убедитесь в наличии напряжения 24±6 В на клеммах.
2	Светодиод состояния постоянно горит желтым	Поврежден ультразву- ковой микрофон	Отправить на завод- изготовитель.
3	ТУЗЭС не реагирует на имитацию течи	Частичное загрязнение ветрозащиты или попадание на неё субстанций, препятствующих прохождению акустических волн к чувствительным элементам	Отключите питание ТУЗЭС, произведите замену или чистку ветрозащитной мембраны.

Таблица 4 – Контактные данные предприятия-изготовителя

Адреса предприятия и официальных представительств	Контакты
188301, Ленинградская область, г. Гатчина, Промзона – 2,	(81371) 91-825, 91-830
ул. 120й Гатчинской дивизии	info@esp.com.ru
113054, г. Москва, ул. Зацепа, д. 28, строение 1, офис 2	(495) 633-22-44,
	info@esp.com.ru
460001, г. Оренбург, ул. Донецкая, д. 2, пом. 2	(3532) 47-51-80
	orenburg@esp.com.ru

Адреса и контакты для связи также доступны на сайте предприятия – изготовителя: www.electronstandart-pribor.com

В случае возврата изделия на предприятие-изготовитель необходимо приложить письменное заявление с описанием выявленных проблем для ускорения обнаружения причины неисправности.

9 Техническое обслуживание

В объем технического обслуживания входят следующие работы:

- внешний осмотр ТУЗЭС;
- очистка ТУЗЭС;

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

- проверка состояния заземления, взрывозащиты;
- проверка работоспособности.

Внешний осмотр ТУЗЭС проводится ежедневно и заключается в проверке отсутствия видимых внешних повреждений ТУЗЭС.

Очистка ТУЗЭС производится не реже чем один раз в 6 месяцев при отсутствии сильного внешнего запыления во время технических работ на месте уста-

		_				
						Лист
					ЖСКФ. 425244.001 РЭ	10
Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата		18

новки приборов или по мере необходимости при наличии сигналов «Неисправность» или наличии видимого запыления поверхности ТУЗЭС. Очистка проводится путем устранения пыли щеткой-сметкой или слегка влажной бязью с корпуса и очистки либо замены ветрозащитной мембраны. После протирки спиртом поверхность повторно протереть сухой бязью для устранения остаточных загрязнений. Норма расхода спирта на одно обслуживание - 3 гр.

Состояние заземления проверяется плотностью соединения и наличии консистентной смазки на контактах.

Описание процедуры проверки работоспособности указано в пункте 8 «Проверка работоспособности ТУЗЭС».

10 Состав изделия и комплект поставки

Ниже в таблице 5 приведен комплект поставки с указанием обозначения, наименования и количества.

Таблица 5 – Комплектность поставки

Обозначение	Наименование	Кол.	Примечание
ЖСКФ.425244.001 ТУ	ТУЗЭС	1 шт.	
ЖСКФ. 425244.001 ПС	Паспорт	1 экз.	
ЖСКФ. 425244.001 РЭ	Руководство по эксплуатации		
	Комплект разрешительной доку-	1 0740	Поставляется
	ментации (сертификаты)	l экз.	на CD-диске
Автономное интерфейсное ПО	ESP_config		
	Комплект принадлежностей	1 компл.	

11 Транспортировка и правила хранения

ТУЗЭС, упакованные в соответствии с настоящими ТУ, могут транспортироваться на любое расстояние, любым видом транспорта. При транспортировании должна быть обеспечена защита транспортной тары с упакованными ТУЗЭС от атмосферных осадков.

При транспортировании самолетом ТУЗЭС должны быть размещены в отапливаемых герметизированных отсеках. Расстановка и крепление груза в транспортных средствах должны обеспечивать устойчивое положение груза при транспортировании. Смещение груза при транспортировании не допускается.

Железнодорожные вагоны, контейнеры, кузова автомобилей, используемых для перевозки ТУЗЭС, не должны иметь следов перевозки цемента, угля, химикатов и т.д.

ТУЗЭС, упакованные в соответствии с настоящими ТУ, в течение гарантийного срока хранения должны храниться согласно группе ЗЖЗ по ГОСТ 15150.

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата

Максимальный срок хранения и консервации ТУЗЭС в упаковке производителя — 10 лет. Не требует периодической расконсервации.

Для минимизации отрицательного воздействия на окружающую среду при утилизации необходимо удалить ТУЗЭС, почистить, рассортировать по материалам. В процессе утилизации уплотнительные материалы передаются на полигоны твердых бытовых отходов; металл, оптические и электронные части изделия передаются для переработки в специальные компании по переработке отходов.

12 Маркирование и пломбирование

Маркировка ТУЗЭС должна содержать:

- товарный знак предприятия-изготовителя;
- условное наименование ТУЗЭС;
- Ех-маркировку и номер сертификата соответствия:

1Ex db ib IIC T4 Gb X, Ex ib tb IIIC T100°C Db

X, искробезопасный параметр U_m=32 В;

- специальный знак взрывобезопасности, предупредительную надпись ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ОТКРЫВАТЬ, ОТКЛЮЧИВ ОТ СЕТИ;
- степень защиты корпуса IP66;
- температура рабочих условий от минус 60 до 85 °C;
- заводской номер;
- дату изготовления.

Маркировка должна быть нанесена одним из способов: ударным, фотохимпечатью, фотохимтравлением, гравировкой или прессованием. Способ и качество маркировки должны обеспечивать сохранность ее в течение срока службы ТУЗЭС.

Маркировка транспортной тары должна производиться по ГОСТ 14192 и документации предприятия-изготовителя. Маркировка должна наноситься несмываемой краской непосредственно на тару, окраской по трафарету или методом штемпелевания. На транспортной таре должны быть нанесены основные и дополнительные надписи по ГОСТ 14192 и манипуляционные знаки: «Верх», «Беречь от влаги», «Осторожно, хрупкое».

 Инв. № подл.
 Подпись и дата
 Взамен инв. №
 Инв. № дубл.
 Подпись и дата

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата

Изготовитель АО «Электронстандарт – прибор» гарантирует соответствие ТУЗЭС требованиям настоящих ТУ при соблюдении потребителем условий эксплуатации, транспортирования и хранения, установленных настоящими техническими условиями.

Гарантийный срок -18 месяцев со дня ввода ТУЗЭС в эксплуатацию, с учётом комплектующих изделий, но не более 24 месяцев с момента изготовления ТУЗЭС.

Гарантийный срок хранения у потребителя – 12 месяцев при соблюдении требований хранения, установленных в ТУ.

Почтовый адрес изготовителя: 188301, г. Гатчина Ленинградской области, ул. 120-й Гатчинской дивизии.

Юридический адрес: 192238, г. Санкт-Петербург, пр. Славы, д. 40, корп.2. литер А, пом. 1-Н, оф. 22.

Предприятие-изготовитель обязуется в течение гарантийного срока безвозмездно устранять выявленные дефекты или заменять вышедшие из строя части ТУЗЭС, либо ТУЗЭС целиком (при условии сохранности пломб предприятия-изготовителя).

14 Требования по утилизации

Материалы и комплектующие, использованные при изготовлении ТУЗЭС, не представляют опасности для здоровья человека, производственных и складских помещений, окружающей среды - как при эксплуатации в течение срока службы, так и после истечения срока.

Утилизация производится согласно нормативной документации эксплуатанта.

15 Перечень критических отказов, возможных ошибок персонала и действия предотвращающие указанные ошибки

К критическим отказам ТУЗЭС может привести:

- отсутствие заземления корпуса прибора;
- отсутствие уплотнительных колец в кабельных вводах;
- повреждения оболочки;
- нарушение герметичности компаунда.

Инв. № подл.	подл.	Подпись и дата	Взамен инв.№	Инв. № дубл.	Пο

дпись и дата

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

Для предотвращения ошибок при подключении и эксплуатации, обслуживающий персонал должен быть ознакомлен со схемой подключения детектора и настоящим руководством по эксплуатации.

16 Параметры предельных состояний

Параметры предельных состояний, при которых категорически запрещается эксплуатировать ТУЗЭС:

- механические повреждения корпуса, крышки, оболочки кабельных вводов,
 - отсутствие стопорных винтов для фиксации крышки с корпусом;
 - отсутствие или повреждение резиновых уплотнений в кабельных вводах;
 - высыхание или разрушение резиновых уплотнений;
 - отсутствие заземления.

Подпись и дата		
Инв. № дубл.		
Взамен инв.№		
Подпись и дата		
Инв. № подл.	— — — — — — — — — — — — — — — — — — —	Лист 22

	Течеискатель ультразвуковой ТУЗЭС заводской №	
	соответствует техническим условиям ЖСКФ. 425244.001 ТУ, прошел при-работку в течение 72 часов и признан годным к эксплуатации.	
	Дата выпуска: ""20 г.	
	М.П.	
	Подпись представителя ОТК (фамилия)	
a a		
Подпись и дата		
Инв. № дубл.		
Взамен инв.№		
Подпись и дата		
подл.		
ИНВ. № ПОДЛ.	Лист № документа Подпись Дата ЖСКФ. 425244.001 РЭ 23	

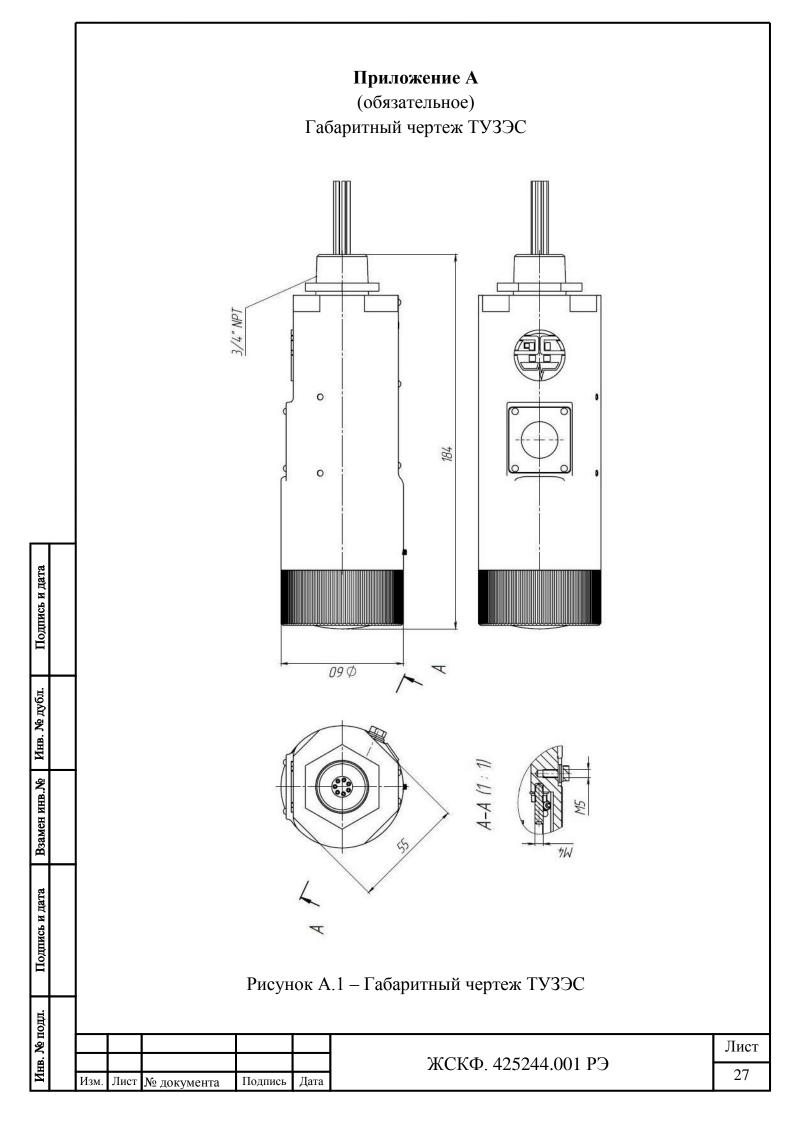
		кон	Течеискато сервации в	ель уль	тразн	онсервации вуковой ТУЗЭС заводской № подвер и с требованиями инструкции по упаковке и кон	
		вац		ппии. "	"	20 г.	
			оок консерва				
		Кс	онсервацию	произв	ел:	(подпись)	
		Из	зделие после	е консеј	эваци	ии принял: (подпись)	
		M	.П.				
Подпись и дата							
Инв. № дубл.							
Взамен инв.№							
Подпись и дата							
е подл.						<u> </u>	Лист
Инв. № подп.	Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	ЖСКФ. 425244.001 РЭ	<u> 24</u>

19 Сведения о консервации и расконсервации

1	, , ,		'	1	1 '		
Шифр, Индекс или обозначение	Наименова- ние прибора	Заводской номер	Дата консервации	Метод консервации	Дата Расконсер- вации	Наименова- ние или усл. обозн. предприятия, произв-го	Дата, должность и подпись ответствен- ного лица

Подпись и дата		
Инв. № дубл.		
Взамен инв.№		
Подпись и дата		
э подл.	- - 	
Инв. № подл.	│	ист 25

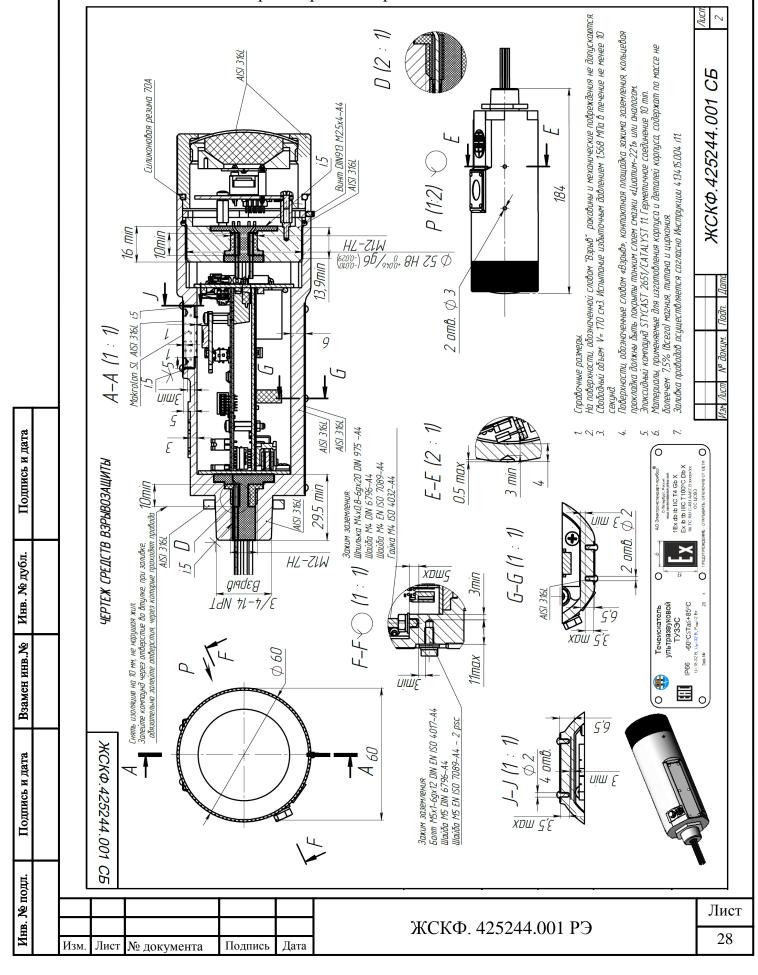
ı	Течеискатель ультразвуковой ТУЗЭС заводской № упакован н
	предприятии - изготовителе согласно требованиям, предусмотренным инструкцие по упаковке и консервации.
	Дата упаковки: ""г.
	Упаковку произвел: (подпись)
	Изделие после упаковки принял: (подпись)
	М.П.



Приложение Б

(обязательное)

Чертеж средств взрывозащиты ТУЗЭС



Описание программы ESP_config

Программное обеспечение ESP_config (далее ПО) предназначено для настройки и опроса приборов АО Электронстандарт-прибор. Полный список поддерживаемых приборов доступен в Меню->Помощь->О программе. Меню программы представлено на рисунке В.1.

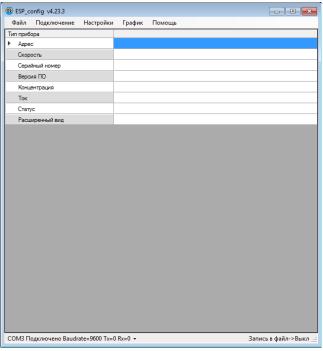


Рисунок В.1 – Рабочее меню ПО esp_config

При запуске, ПО считывает настройки из конфигурационного файла, и пытается автоматически подключиться к СОМ порту. Название порта, состояние подключения, скорость обмена, число отправленных и полученных сообщений отображается в строке состояния.

Для ручного подключения/отключения от СОМ порта, предусмотрены пункты меню: Подключение->Подключить (ALT+C), Подключение->Отключить (ALT+D).

Для быстрого доступа к настройкам COM порта, необходимо нажать на кнопку на строке состояния (Рисунок В.2).

Изм. Лист № документа Подпись Дата

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

Инв. № подл.

Рисунок В.2 – Вызов настроек СОМ порта ПО ESP_config Для открытия окна с полными настройками порта: Подключение->Конфигурация (ALT+O) (Рисунок В.3).

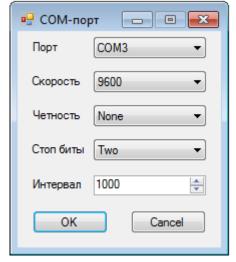


Рисунок В.3 – Окно настроек СОМ-порта

Для запуска поиска приборов: Настройки->Поиск (Ctrl+F) (Рисунок В.4).

Первый раз поиск начнется автоматически. Для ручного запуска поиска необходимо нажать кнопку "Поиск". "Стоп" - для остановки поиска.

Найденные приборы будут отображены в виде списка: "адрес: Название прибора".

Флажками отмечены приборы, которые будут добавлены в ПО. При необходимости можно отключить лишние приборы, сняв с них флажки.

Кнопка "Добавить" служит для ручного добавления приборов по адресу.

Для сохранения списка приборов, и начала работы с ними, необходимо нажать кнопку "OK".

Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	

Подпись и дата

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Подпись и дата

нв. № подл.

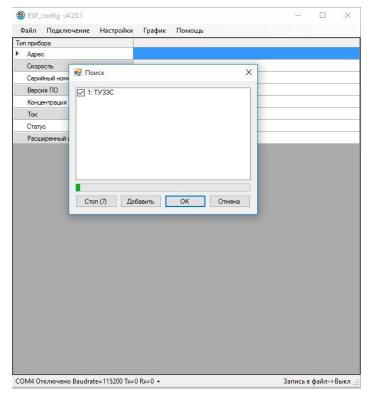


Рисунок В.4 – Окно поиска устройства

После подключения к прибору на экране отображаются основные параметры (Рисунок В.5). Для отображения всех параметров необходимо нажать кнопку «Показать» в графе «Расширенный вид».

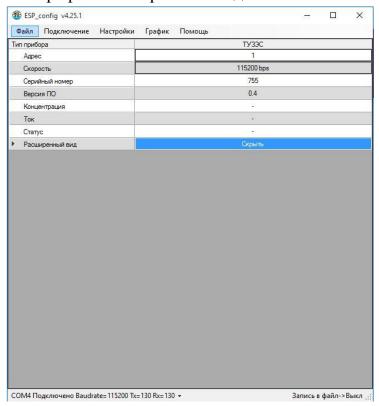


Рисунок В.5 – Параметры устройства после подключения

Лист

31

•			1	1		
						NCC16 + 10.50 1 1 0.01 PD
						ЖСКФ. 425244.001 РЭ
	Изм.	Лист	№ документа	Подпись	Дата	

Инв. № дубл.

Взамен инв.№

Инв. № подл.

Для очистки графика График->Очистить.

Для сохранения графика в файл График->Сохранить (Ctrl+S). PNG файл сохранится в папке с ПО.

Для закрытия окна графика График->Скрыть (Alt+G).

Функция запись в файл создает текстовый файл для каждого прибора, и периодически записывает в него основные переменные. Данные файлы удобно открывать в табличных редакторах (Excel, LibreOffice Calc, и т.д.).

Данная функция активируется в меню Файл->Запись в файл (Alt+W), в появившемся окне задается интервал записи (Рисунок В.6).

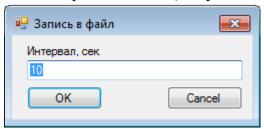


Рисунок В.6 – Установка интервала записи данных в файл

В строке состояния изменится индикатор с "Выкл" на "п сек", это говорит о том, что функция активна (Рисунок В.7).



Рисунок В.7 – Строка состояний с установленным временем записи данных в файл

Ta		файл	
Подпись и дата	Для остановки запис ещё раз.	и необходимо нажать Файл->Запись в файл (Alt+W)	
Инв. № дубл.			
Взамен инв.№			
Подпись и дата			
Инв. № подл.	Изм. Лист № документа Подпись Д	ЖСКФ 425244 001 РЭ	ист

+24V 2 -24V 3 RS485A 4 RS485B 4 +4-20 6 GND4-20 +24V -24V RS485A RS485B +4-20 GND4-20 GND4-20 PE • PE 20400 **ТУ3ЭС** +24V -24V RS485A RS485B +4-20 GND4-20 Присоединение проводов: -+24V – провод НВМ-0,2 4 500, красный, --24V – провод НВМ-0,2 4 500, черный, — RS485A — провод НВМ-0,2 4 500, желтый, — RS485B — провод НВМ-0,2 4 500, голубой, — 4-20 — провод НВМ-0,2 4 500, зеленый, — GND4-20 — провод НВМ-0,2 4 500, каричневый. Рисунок Г.1 – Схема подключения ТУЗЭС к вторичному устройству Подпись и дата Вторичное устройство квэс 1 **KB3C 2** квэс и +24V 1 -24V 2 RS485A 3 RS485B PE RS4858 +4-20 GND4-20 -24V -24V RS485A RS485B RS4858 +4-20 GND4-20 PE RS485A Инв. № дубл. PE R=120 Ом **ТУЗЭС** Взамен инв.№ ТУЗЭС ТУ3ЭС +24V 2 -24V 2 RS485A 3 RS485B 4 +4-20 GND4-20 +24V 2 -24V 2 RS485A 3 RS485B 4 +4-20 GND4-20 - N W 4 +24V -24V RS485A RS485B +4-20 GND4-20

Рисунок Г.2 – Схема подключения ТУЗЭС в шлейф сигнализации по цифровому каналу RS-485

ЖСКФ. 425244.001 РЭ

Лист

33

Подпись и дата

Инв. № подл.

№ документа

Подпись

Приложение Г (обязательное)
Схема подключения ТУЗЭС

квэс

Вторичное устройство

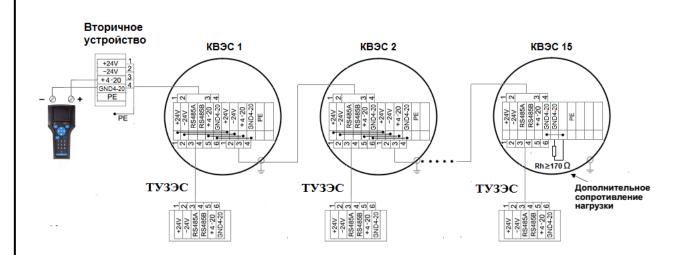
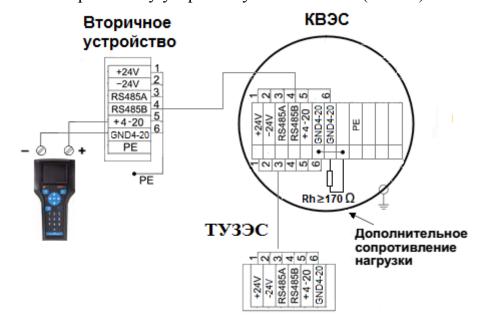


Рисунок Γ .3 — Схема подключения нескольких приборов в шлейф сигнализации к приемному устройству по 4-20 мА (HART)



Подпись и дата

Инв. № дубл.

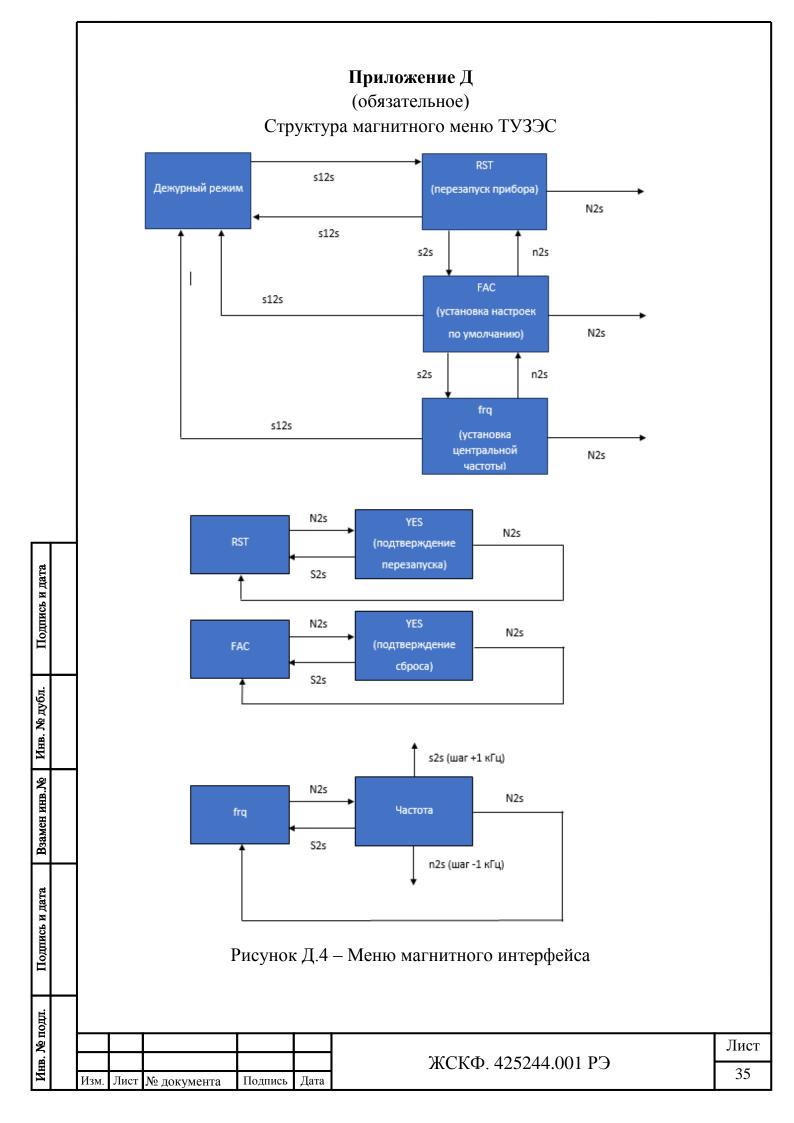
Взамен инв.№

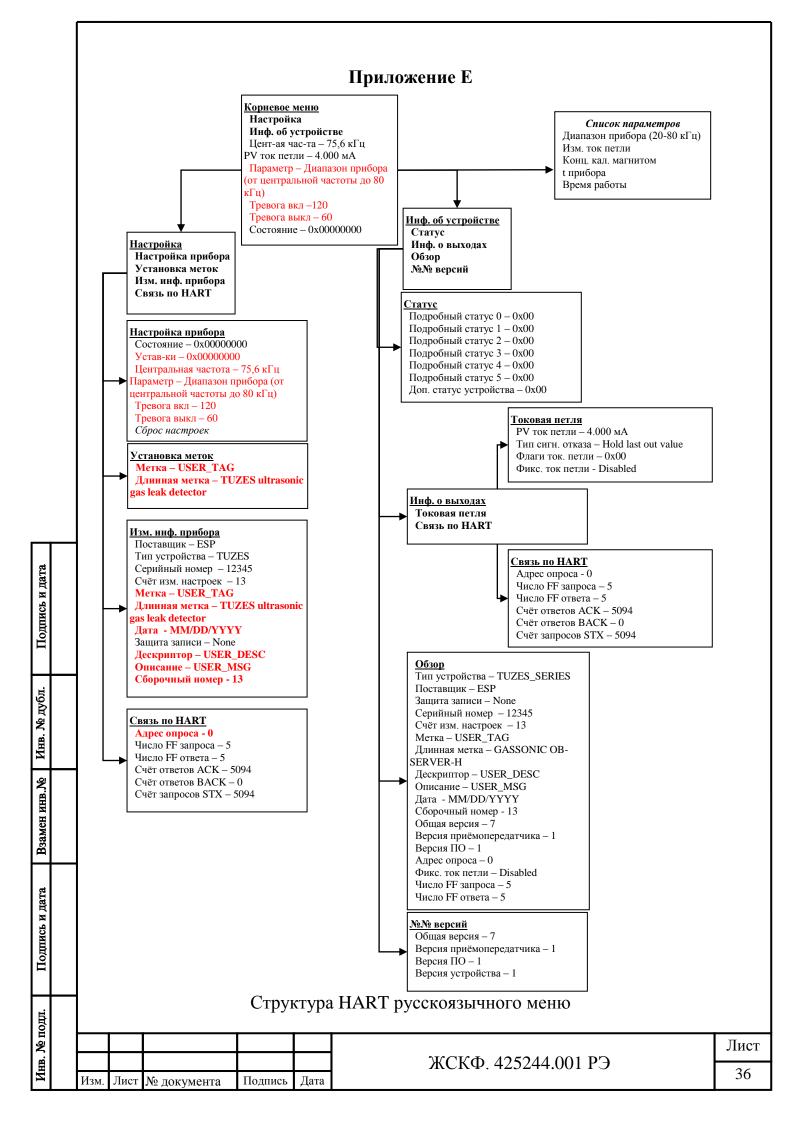
Подпись и дата

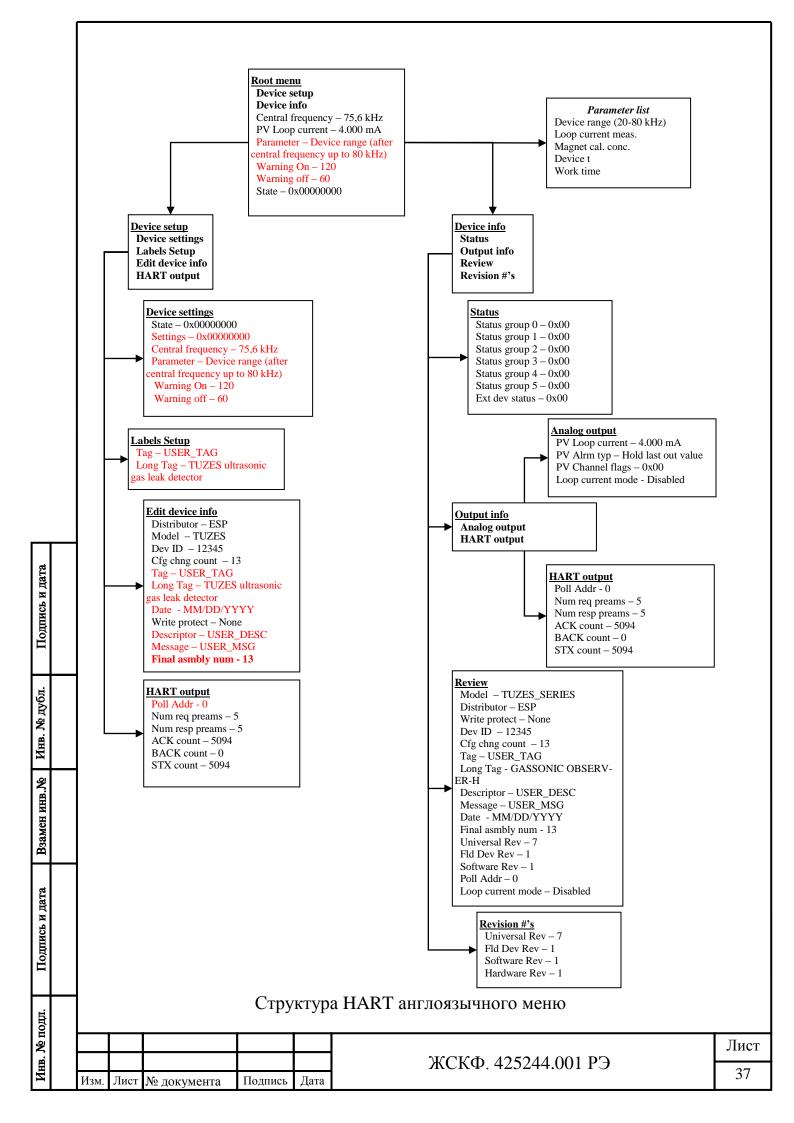
Инв. № подл.

Рисунок Г.4 — Схема подключения ТУЗЭС к приемному устройству по 4 — 20 мА (HART)

	 ЖСКФ. 425244.001 РЭ	Лис







Лист регистрации изменений

		Номера ли	истов (странии)				Вхол.		
Изм.	Изменен ных	Заменен	Новых	Аннулиро ванных	Всего листов (стра- ниц)	№ докум.	№ сопро- водит. докум.	Подпись	Дата
начальн-		-	-	-		-	- -	postpel	18.02.22
Изм. Лист М	<u> одокумент</u> :	а Подпи	сь Дата		ЖСКФ	2. 42524	4.001 P3)	Лист 38
	1. Выпуск начальной версии	1. Выпуск начальной версии	Изм. Изменен ных 1. Выпуск начальной версии	1. Выпуск начальной версии	1. Выпуск начальной версии	Изм. Изменен Ных Новых Аннулиро Ванных Страница Новых Новых	Изм. Изменен Новах Аннулиро Восто № докум.	Изм. Изменен Заменен Новых Алтулиро Весто № докум. (стра-докум. докум. д	Изм. Изменен най Заменен най Новых Анпулиро Занный Сегра Докум. Подпись Докум. Изменен най Докум. Докум